東京•閒遊輕井澤

ISSUE 2 REF : TYO551

國泰航空公司

國泰港龍航空

GV2 "Q" Class 2-7N

出發及完成入住日期：19/11/2018 — 31/3/2019

機票優惠、旺季及轉乘其他航班附加費， 請參閱網頁內相關國泰航空東京自悠行機票附加費表

New Booking from 19/11

套票包括：來回東京國泰/國泰港龍航空經濟客位機票乙張 ＋ 3/4 晚酒店住宿

輕井澤

從東京乘搭新幹線只需約1小時便可到達。冬天是人氣滑雪勝地。
踏入春夏搖身一變成為一個避暑勝地或本地人作為小旅行的熱門之選。

散策•閒遊

輕井澤海拔1000m，自然空氣清新宜人，遊客們可以租用自行車，穿梭於復古風味街道上的林蔭小道。

輕井澤最知名的景點是當初西方傳教士們蓋建的那些可愛的小教堂。還有就是有悠久歷史的舊三笠飯店。對喜愛帶點西方風格建築的客人來講是值得推介 !!

自然美景

駕車或乘巴士可以到訪 白絲瀑布。雖然瀑布只有三公尺高，但溪流從綿延70m的弧形地面傾巢而出，就像無數條白色細絲一樣有別於其他瀑布。再駕車約45分鐘就會到達鄰縣“鬼押出園” 1783年淺間山噴火時誕生的溶岩藝術品。據說當時鬼在噴火口發威，將岩石推了出來，所以起名為鬼押出園。

購物•點

輕井澤最大魅力就是不單只有風景還有2大購物熱點滿足客人的需要。“舊輕井澤”也稱“小銀座”街道兩邊都是各種當地特產的小店，例如果醬麵包,咖啡店以及香腸店都是人氣手信之選。“KARUIZAWA PRINCE SHOPPING PLAZA ”輕井澤王子Outlet ，是東京近郊佔地最大，品牌超級多。加上環境優美可以花上一天閒逛。

輕井澤附近

從輕井澤出發沿著信濃鐵道線，有兩個站。一個是追分站，它是以前在中山道的另一個驛站。在這你能看見很多江戶時代風格的木製建築，現在多被利用為蕎麥麵館和書店。如果你喜歡“街道”（武士街）的風景。不妨走遠一點就可以看多一點。

TOUR CODE : TYOCX/KAIT REF : TYO551 (A) QU/16NOV18/200/EN50/50P

東京・閒遊輕井澤

ISSUE 4 REF : TYO551

國泰航空公司

國泰港龍航空

GV2 "Q" Class 2-7N

出發及完成入住日期：19/11/2018 — 31/3/2019

機票優惠、旺季及轉乘其他航班附加費， 請參閱網頁內相關國泰航空東京自悠行機票附加費表

New Booking from 19/11

套票包括：來回東京國泰/國泰港龍航空經濟客位機票乙張 ＋ 3/4 晚酒店住宿

輕井澤王子 為區內最大型度假區酒店。區內酒店主要分西館，東館，The Prince以及The Prince Villa。一般遊客都集中於東/西館入住。其中西館設有多棟小木屋適合多人入住。東館一直人氣高企。自去年3月起開始裝修工程後。全新面貌已於7月12日登場。除了客房，酒店大堂及餐廳都是全新的。

"度假區內面積大設有穿梭巴士來往車站<->酒店本館<->Cottage範圍"

Hotel Karuizawa Prince West

www.princehotels.co.jp/karuizawa-west/

包早餐

輕井澤站步行約13分鐘

Closed out：
3-18/8, 25/8, 1/9, 8/9, 15-16/9, 22-23/9, 6-7/10, 23-29/11, 22/12-1/1, 12-13/1, 2/2, 9-10/2

2 晚東京 + 1 晚輕井澤(West Twin)

SSB @ 東京	Share Twin	三人一室
5199	5399	5099

2 晚東京 + 2 晚輕井澤(West Twin)

SSB @ 東京	Share Twin	三人一室
6099	6299	5799

Hotel Karuizawa Prince West - West Twin

入住附加費（每人每晚）：

- 29-30/8, 18-20/9, 30/9, 8/10, 12/10, 19/10, 26/10, 2/11, 9/11, 16/11, 22/11, 17-19/12, 7-10/1, 14-17/1, 21-24/1, 17/2, 22/2, 24/2, 1/3, 8/3, 15/3, 18-22/3, 25-28/3：(TWN) $120 / (TWN+Extra bed) $90
- 27-28/8, 3-6/9, 9-13/9, 17/9, 24/9, 5/10, 10/11, 17/11, 1/12, 8/12, 20-21/12, 4/1, 6/1, 11/1, 18/1, 20/1, 25/1, 27/1-1/2, 4-8/2, 12-15/2, 2/3, 9/3, 17/3, 24/3, 29/3, 31/3：(TWN) $370 / (TWN+Extra bed) $250
- 1-2/8, 19-24/8, 26/8, 31/8, 2/9, 7/9, 14/9, 21/9, 29/9, 13/10, 20/10, 27/10, 3/11, 2-3/1, 5/1, 19/1, 3/2, 11/2, 16/2, 23/2, 16/3, 23/3, 30/3：(TWN) $850 / (TWN+Extra bed) $580

Hotel Karuizawa Prince West Cottage

www.princehotels.co.jp/karuizawa-west/

包早餐

輕井澤站步行約13分鐘

Closed out：
3-18/8, 25/8, 1/9, 8/9, 15-16/9, 22-23/9, 6-7/10, 23-29/11, 22/12-1/1, 12-13/1, 2/2, 9-10/2

4人1室：東京將安排入住2間Twin
5人1室：1間TWN+1間TWN+Extra bed
6人1室：3間TWN

2 晚東京 + 1 晚輕井澤(West Cottage)

SSB @ 東京	Share Twin	三人一室
5299	5499	5199

4 人一室	5 人一室	6 人一室
5099	5199	5099

2 晚東京 + 2 晚輕井澤(West Cottage)

SSB @ 東京	Share Twin	三人一室
6299	6499	5899

4 人一室	5 人一室	6 人一室
5699	5899	5699

Hotel Karuizawa Prince West - West Cottage)

入住附加費（每人每晚）：

- 29-30/8, 18-20/9, 30/9, 8/10, 12/10, 19/10, 26/10, 2/11, 9/11, 16/11, 22/11, 17-19/12, 7-10/1, 14-17/1, 21-24/1, 17/2, 22/2, 24/2, 1/3, 8/3, 15/3, 18-22/3, 25-28/3：(2 PAX) $120 / (Other room type) $90
- 27-28/8, 3-6/9, 9-13/9, 17/9, 24/9, 5/10, 10/11, 17/11, 1/12, 8/12, 20-21/12, 4/1, 6/1, 11/1, 18/1, 20/1, 25/1, 27/1-1/2, 4-8/2, 12-15/2, 2/3, 9/3, 17/3, 24/3, 29/3, 31/3：(2 PAX) $460 / (Other room type) $300
- 1-2/8, 19-24/8, 26/8, 31/8, 2/9, 7/9, 14/9, 21/9, 29/9, 13/10, 20/10, 27/10, 3/11, 2-3/1, 5/1, 19/1, 3/2, 11/2, 16/2, 23/2, 16/3, 23/3, 30/3：(2 PAX) $920 / (Other room type) $610

TOUR CODE : TYOCX/KAIT REF : TYO551 (B) QU/16NOV18/200/EN50/50P

東京・閒遊輕井澤

ISSUE 4 REF : TYO551

國泰航空公司

國泰港龍航空

GV2 "Q" Class 2-7N

New Booking from 19/11

出發及完成入住日期：19/11/2018 — 31/3/2019

機票優惠、旺季及轉乘其他航班附加費， 請參閱網頁內相關國泰航空東京自悠行機票附加費表

套票包括：來回東京國泰/國泰港龍航空經濟客位機票乙張 ＋ 3/4 晚酒店住宿

Prince Hotel Karuizawa East

Karuizawa Prince East 包早餐

輕井澤王子 - 東館

輕井澤步行約10分鐘或乘穿梭巴士

度假區內面積大設有穿梭巴士來往車站<->酒店本館<->Cottage範圍

全新裝修-東館房間將於2017年7月12日隆重登場

輕井澤王子酒店東館一直人氣高企。全新面貌已於2017年7月12日登場。今次的改裝特別邀請了日本建築家橋本夕紀夫參與，以「NEO FOREST」概念將森林元素帶入酒店中。由酒店大堂，餐廳以致客房都讓客人仿於置身森林當中享受著大自然的樂趣。

	SSB @ 東京	Share Twin	三人一室
2晚東京酒店＋1晚輕井澤王子-東館 (Forest Twin)	5599	5799	5399
2晚東京酒店＋2晚輕井澤王子-東館 (Forest Twin)	6899	6999	6299

東館Hotel Building客人專享特典

1. 可利用 Guest Lounge "Sakura" (有soft drink提供)
2. 入住期間使用森林溫泉 (7:00-23:00 *最後入場時間:22:00)
3. 可利用酒店內的 Fitness room

早餐: 和式或西式套餐

Hotel Karuizawa East Forest Twin

入住附加費 (每人每晚)：

- 2/9, 9-12/9, 18-21/9, 24/9, 5/10, 2/11, 1/12, 8/12, 6-7/1, 18/1, 20/1, 22-25/1, 15/2, 17/2, 22/2, 1/3, 15/3, 17-22/3, 24-29/3, 31/3 : (TWN) $340 / (TWN+Extra bed) $230
- 30-31/8, 3-7/9, 13-14/9, 17/9, 29/9, 27/10, 3/11, 10/11, 17/11, 15/12, 3-4/1, 27/1-8/2 : (TWN) $970 / (TWN+Extra bed) $650
- 27-29/8, 13/10, 20/10, 2/1 : (TWN) $1310 / (TWN+Extra bed) $880
- 21-23/8, 26/8, 1/9, 8/9, 23-24/11, 5/1, 16/2, 23/2, 2/3, 9/3, 16/3, 23/3, 30/3 : (TWN) $1640 / (TWN+Extra bed) $1100

Closed out :

1-20/8, 24-25/8, 15-16/9, 22-23/9, 6-7/10, 26-29/11, 22/12-1/1, 12-13/1, 19/1, 26/1, 2/2, 9-10/2

TOUR CODE : TYOCX/KAIT REF : TYO551 (C) QU/16NOV18/200/EN50/50P

東京・閒遊輕井澤

ISSUE 4 REF : TYO551

出發及完成入住日期：16/11/2018 — 31/3/2019

國泰航空公司

國泰港龍航空

GV2 "Q" Class 2-7N

機票優惠、旺季及轉乘其他航班附加費， 請參閱網頁內相關國泰航空東京自悠行機票附加費表

套票包括：來回東京國泰/國泰港龍航空經濟客位機票乙張 ＋ 3/4 晚酒店住宿

Marriott Karuizawa Hotel

MARRIOTT KARUIZAWA

www.karuizawa-marriott.com

New Booking from 19/11

North Wing Room

「Marriott Karuizawa Hotel」作為日本第5間酒店於2016年7月進駐中輕井澤區。從東京乘搭新幹約75分鐘便可以到達充滿大自然氣息，迷人景色，豐富美食令人完全放鬆的度假勝地。

包早餐

		SSB @ 東京	Share Twin
2晚東京酒店＋1晚輕井澤Marriott	Main Wing (Moderate Room)	5799	5999
2晚東京酒店＋2晚輕井澤Marriott	Main Wing (Moderate Room)	7299	7499

		SSB @ 東京	Share Twin	TWN+Extra bed
2晚東京酒店＋1晚輕井澤Marriott	North Wing (Premiere Room with Hot Spring Bath)	6499	6699	6099
2晚東京酒店＋2晚輕井澤Marriott	North Wing (Premiere Room with Hot Spring Bath)	8799	8899	7899

晚餐（西式套餐）（每人每餐）：$500

Marriott Karuizawa Hotel - Main Wing

入住附加費（每晚每房）：

- 2-7/9, 9-14/9, 17-21/9, 24-28/9, 30/9-5/10, 8-12/10, 14-19/10, 21-26/10, 28/10-2/11, 4-9/11, 11-16/11, 18-22/11, 25/11-1/12, 8/12, 15/12, 24-29/12, 5/1, 12-13/1, 19/1, 26/1, 2/2, 9-10/2, 16/2, 23/2, 2/3, 9/3, 16/3, 22-31/3 : $500
- 1-3/8, 5-10/8, 12-17/8, 19-24/8, 26-30/8, 1/9, 8/9, 15-16/9, 22-23/9, 29/9, 6-7/10, 13/10, 20/10, 27/10, 3/11, 10/11, 17/11, 23-24/11, 22-23/12, 30/12 : $870
- 4/8, 11/8, 25/8, 31/8, 31/12-1/1 : $1240

Marriott Karuizawa Hotel - North Wing

入住附加費（每晚每房）：

- 2-7/9, 9-14/9, 17-21/9, 24-28/9, 30/9-5/10, 8-12/10, 14-19/10, 21-26/10, 28/10-2/11, 4-9/11, 11-16/11, 18-22/11, 25/11-1/12, 8/12, 15/12, 24-29/12, 5/1, 12-13/1, 19/1, 26/1, 2/2, 9-10/2, 16/2, 23/2, 2/3, 9/3, 16/3, 22-31/3 : $370
- 1-3/8, 5-10/8, 12-17/8, 19-24/8, 26-30/8, 1/9, 8/9, 15-16/9, 22-23/9, 29/9, 6-7/10, 13/10, 20/10, 27/10, 3/11, 10/11, 17/11, 23-24/11, 22-23/12, 30/12 : $740
- 4/8, 11/8, 25/8, 31/8, 31/12-1/1 : $1110

TOUR CODE : TYOCX/KAIT REF : TYO551 (D) QU/16NOV18/200/EN50/50P

東京・閒遊輕井澤

ISSUE 4 REF : TYO551

國泰航空公司

國泰港龍航空

GV2 "Q" Class 2-7N

出發及完成入住日期：19/11/2018 — 31/3/2019

機票優惠、旺季及轉乘其他航班附加費， 請參閱網頁內相關國泰航空東京自悠行機票附加費表

套票包括：來回東京國泰/國泰港龍航空經濟客位機票乙張 ＋ 3/4 晚酒店住宿

New Booking from 19/11

Hotel Washington Shinjuku (Main Wing)

http://washington-hotel.jp/shinjuku/

JR新宿站步行約8分鐘

Extension night	SSB $1050	TWN A $1220	TWN+X-BED $1660

Wahsington 入住附加費 (每人每晚)：

- 3-5/10, 7/10, 12/10, 19/10, 26/10, 3/11, 10/11, 17/11, 23/11, 1/12, 8/12, 15/12, 22-23/12, 28/12, 5/1, 12/1, 19/1, 26/1, 2/2, 6-8/2, 10/2, 16/2, 23/2, 9/3, 16/3, 23-28/3, 及1/8-30/9期間逢星期六及日本公眾假期前夕：$100
- 15/9, 22/9, 6/10, 13/10, 20/10, 27/10, 24/11, 29/12-1/1, 5/2, 9/2, 2/3, 29-31/3：$120

轉換Gracery Shinjuku入住附加費(每晚每房)

- 由 SSB 轉 DBL $290
- 由 TWN A 轉 TWN $330
- 由 TWN + X-BED 轉 TWN + X-BED $360

Gracery 入住附加費 (每人每晚)：

- 3-5/10, 7/10, 12/10, 19/10, 26/10, 3/11, 10/11, 17/11, 23/11, 1/12, 8/12, 15/12, 22-23/12, 28/12, 5/1, 12/1, 19/1, 26/1, 2/2, 6-8/2, 10/2, 16/2, 23/2, 9/3, 16/3, 23-28/3, 及1/8-30/9期間逢星期六及日本公眾假期前夕：$120
- 15/9, 22/9, 6/10, 13/10, 20/10, 27/10, 24/11, 29/12-1/1, 5/2, 9/2, 2/3, 29-31/3：$140

***轉換其他東京市酒店每人每晚可減：**(SBB) $480 / (TWN A) $570 / (TWN + X-BED) $530

備註：

[1] 以上價目以每位計算，乘坐國泰/國泰港龍航空，Booking class "Q" ，機票有效期2-7晚。如需轉乘其他航班，請參照附表。最少 2 位成人同行，使用電子機票。

[2] 所有已報名的客人必須同行，不可缺一，來回程日期及航班必須相同，
另所有客人必須同時辦理登機手續及於同一個 PNR BOOKING 內訂位。

[3] 小童佔半房或加床照成人價錢減 $720。

[4]日本假期：2018年：16/7, 11/8, 17/9, 24/9, 8/10, 3/11, 23/11, 24/12；2019年：1/1, 14/1, 11/2, 21/3 。

[5] Share Twin：雙人床房 / Single：單人房
Semi Double：房間面積比正式 Share Twin/Double 細小或相等於Single，並非正式大床
SHARE TRIPLE / TWIN+EXTRA BED：兩張床房加床。如要求(DOUBLE)加床或三張固定床，或須繳付附加費；
而加床 (Extra Bed) 並非正式固定床，尺寸會比正式固定床為小，有機會安排是梳化床/拉床/摺床。

[6] PNR須註明住宿酒店名稱 "OSI：CX GV2 Fare IN (Date) OUT (Date) at XXX Hotel" must be shown in each booking made or changed.
Subject to booking cancellation if "OSI" element not append in PNR.

[7] 預約時需繳付全數。

[8] 酒店自選項目(包括早餐, 晚餐等) 必須於訂房時一併訂購及佔床之客人方可享有以上自選價錢。

注意事項：

[1] 所有價目及條款如有任何更改，恕不另行通知。

[2] 此套票須受本公司「報名及責任細則」約束，詳情請瀏覽本公司網頁或向分行職員查詢。

[3] 航班資料僅供參考，航空公司保留調動航班編號及時間之權利。

[4] 刊登圖片只供參考。

TOUR CODE : TYOCX/KAIT REF : TYO551 (E) QU/16NOV18/200/EN50/50P